

Dodatok k zmluve č. 2/2018 o poskytnutí dotácie z rozpočtu obce

Poskytovateľ : **Obec Čierna Voda**
925 06 Čierna Voda 102
zastúpená : **Mgr. Zuzanou Csadyovou, starostkou obce**

IČO: 00305871
DIČ: 2021153508
Bankové spojenie: VÚB pobočka Galanta
Č.účtu : 17527132/0200

d'alej len „poskytovateľ“

Prijímateľ: **Telovýchovná jednota Čierna Voda**
925 06 Čierna Voda
IČO: 31874274
Zastúpená : **Marianom Tummom, predsedom**

Bankové spojenie: Slovenská sporiteľňa, a.s. pob. Galanta
Č. účtu: 24089804/0900, IBAN: SK46 0900 0000 0000 2408 9804

d'alej len „prijímateľ“

Čl. 1

1. Pre prijímateľa bola na rok 2018 v súlade s článkom 3 a s článkom 4 ods. 1 b) VZN č. 2/2015 bola obecným zastupiteľstvom dňa 17.10.2018 pod č. uznesenia 06/OZ/17/10/2018 schválená dotácia vo výške 16 000,00 EUR (slovom: šestnásťtisíc eur).
2. Poskytovateľ uznesením č. 04/OZ/08/11/2018 zo dňa 08.11.2018 navýšil poskytnutú dotáciu prijímateľovi vo výške 2 000,00 EUR.

Čl. 2

1. Prijímateľ je povinný v zmysle ods. 7 článku 3 VZN obce Čierna Voda č. 2/2015 o poskytnutí dotácie právnickým a fyzickým osobám na území obce poskytnutú dotáciu z rozpočtu obce zúčtovať do 30 dní po jej vyčerpaní, najneskôr však do 31.12.2018 a odovzdať do podateľne poskytovateľa písomnú správu o použití dotácie (príloha č. 3 – zúčtovanie dotácie).
2. V prípade nedodržania účelu poskytnutej dotácie, nedodržania lehoty na vyúčtovanie poskytnutej dotácie, je prijímateľ povinný v termíne do 31.12.2018 vrátiť poskytnutú dotáciu v plnej výške na účet poskytovateľa.

Čl. 3

1. Tento dodatok k zmluve je vyhotovený v dvoch exemplároch, z ktorej jeden zostáva poskytovateľovi a jeden obdrží prijímateľ.
2. Dodatok k zmluve nadobúda platnosť dňom jeho podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia.
3. Zmluvné strany prehlasujú, že sa s dodatkom k zmluve dôkladne oboznámili, že mu porozumeli a potvrdzujú, že s ním súhlasia a že ho uzatvárajú dobrovoľne bez nátlaku, čo deklarujú svojimi podpismi.

V Čiernej Vode, dňa 11. 01. 2018

V Čiernej Vode, dňa 11. 01. 2018

.....
Obec Čierna Voda
925 06 Čierna Voda 102
Mgr. Zuzana Csadyová
starostka obce

.....
Telovýchovná jednota Čierna Voda
925 06 Čierna Voda
Marian Tumma, predseda TJ